

ĐẠI ĐẠO TAM KỶ PHỔ ĐỘ

Cửu Thập Ngũ Niên

Tòa Thánh Tây Ninh



TẬP SAN BAN THỂ ĐẠO – SỐ 010

Ngày 01 Tháng 10 Năm 2020





Mục Lục Tập San

I. CHƯƠNG I- TIN TỨC

- I.1 TÂM THƯ - CAO ĐÀI HẢI NGOẠI..... 4
- I.2 Phương hướng Cao Đài Hải Ngoại: Trở về nguồn Đạo.....6
- I.3 Los Angeles - Pray for California Fires (English).....10

II. CHƯƠNG II: Hội Yến Diêu Trì và Đức Phật Mẫu

- I.1 Ý Nghĩa Hội Yến Diêu Trì và Vai Trò Đức Phật Mẫu Trong Tam Kỳ Phổ Độ13
- I.2 Đức Phật Mẫu (**English and Vietnamese**)17

III. NGHỊ LUẬN ĐẠO - CÙNG NHAU HỌC ĐẠO

- III.1 Tân Dân Chủ - Tự Do.....21
- III.2 The Origin and Standard of Justice according to your religious scriptures (**English & Vietnamese**) - Nguồn Gốc và Tiêu Chuẩn của Sự Công Bình theo Kinh Điển/Triết Lý Tôn Giáo.....27

IV. Đối Thoại Bài Viết Cần Xét Lại Danh Xung Hội Yến Diêu Trì Cung hay Hội Yến Diêu Trì32

V. PHÂN ƯU

- V.1 PHÂN ƯU - Cố Hiền Tài NGUYỄN THỊ HẠNH.....36
- IV.2 PHÂN ƯU - Cố Giáo Sư PHẠM BẠCH TUYẾT37

VI. LIÊN LẠC (CONTACT INFO) 38



LỜI GIỚI THIỆU

Kính chào Quý Chức Sắc, Chức Việc, Quý Đồng Đạo, Quý Thân Hữu, Quý Bạn Đọc gần xa.

Hôm nay Ngày 15 Tháng 8 Năm Canh Tý (Ngày 1 Tháng 10 Năm 2020), là Ngày Lễ Hội Yến Diêu Trì Cung tổ chức tại Báo Ân Từ Tòa Thánh Tây Ninh, là Ngày mà toàn thể tín đồ Cao Đài hướng về Đức Diêu Trì Kim Mẫu, Đức Mẹ Thiêng Liêng của toàn vạn vật trong toàn vũ trụ.

Bí Pháp của Hội Yến Diêu Trì Cung được Đức Phạm Hộ Pháp giảng giải nhiều lần trong các Bài Thuyết đạo, xin trích đoạn một vài điểm như sau:

- ❖ **Ngày 30-1-Đinh Hợi (dl 20-2-1947) :** " Hội Yến Diêu Trì là cơ quan đặc đạo tại thể. Đức Diêu Trì Kim Mẫu cùng Cửu vị Nữ Phật đã giảng trần hội yến với chư Chức Sắc, xướng họa thi phú và dạy Đạo. Ấy là Hội chư Tiên tại thể. Đức Chí Tôn thuộc về Phật, Đức Diêu Trì Kim Mẫu thuộc về Pháp. Nếu có Đức Chí Tôn mà không có Đức Diêu Trì Kim Mẫu thì trong vũ trụ này không có chi về mặt hữu vi, còn Nhơn loại là Tăng. Ta nhìn có Đức Chí Tôn khai hóa, nhưng cơ sanh hóa Càn Khôn cũng như cơ sản xuất Nhơn loại tại thể do nơi Âm Dương tương hiệp mới phát khởi vạn vật, cho nên con người gọi Đức Chí Tôn và Đức Diêu Trì Kim Mẫu là 2 Đấng Đại Từ Phụ và Đại Từ Mẫu, và con người là Tiểu Thiên Địa."
- ❖ **Tại Đền Thánh, ngày 15-8-Kỷ Sửu (dl 6-10-1949) :** " Hôm nay là ngày Kỷ niệm Bí Pháp Hội Yến Diêu Trì, Đức Chí Tôn đã lập trong nền Chơn giáo của Ngài. Bản đạo thừa dịp nên thuyết minh cho toàn cả con cái Đức Chí Tôn hiểu rõ cái huyền vi bí mật ấy, bởi có ảnh hưởng với cơ quan đạt đạo của chúng ta tại mặt thể này. Hơn nữa, Bản đạo có phương tiện tỏ ra một đức tin dị thường nơi một Đấng yêu ái, một Đấng tạo Càn khôn Vũ trụ, Đấng tự hữu hằng hữu, Đấng quyền năng vô tận vô biên, cốt để cho con cái của Ngài thấu đáo cái thâm tình của Ngài đối với ta và ta đối với Ngài dường nào.

Toàn thể Thánh Thể của Đức Chí Tôn là con cái của Ngài rán để ý cho lắm. Từ khi Đạo bị bẻ, Ngọc Hư Cung bác luật, Cự Lạc Thế giới thì đóng cửa, nên chúng sanh toàn cả Càn khôn Vũ trụ có tu mà thành rất ít, bởi phương pháp khó khăn lắm, muốn đạt pháp thì không phải dễ.

Cổ pháp định cho các chơn hồn về nơi Diêu Trì **Cung** hưởng được Hội Yến Bàn Đào, tức nhiên hưởng được Hội Yến Diêu Trì , ăn được quả Đào Tiên, uống được Tiên tửu, mới nhập vô cảnh Thiêng liêng Hằng sống gọi là Nhập Tịch. Ôi thôi ! Từ thử đến giờ có aiặng hưởng, nếu có đặng hưởng thì cũng một phần rất ít.

Giờ phút này, Đức Chí Tôn quyết định tận độ con cái của Ngài, thay vì Bí Pháp ấy độ con cái của Ngài về nơi Kim Bàn Phật Mẫu đặng hưởng đặc ân thiêng liêng của Đức Chí Tôn. **Đức Chí Tôn buộc Phật Mẫu phải đến tại thể gian này để Bí Pháp Hội Yến Diêu Trì tại cửa Đạo này cho**



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

con cái của Ngài giải thoát. Ấy là Bí Pháp Thiêng liêng, duy có tay Ngài (Đức Chí Tôn) định pháp ấy mới đặng.

Hôm nay là ngày Đức Phật Mẫu đem Bí Pháp đặng giải thoát chúng sanh, tận độ toàn Vạn linh sanh chúng. Ngài để tại mặt thế này trong cửa Đạo này mà thôi.

Hôm nay, ngày Lễ của Ngài mà cũng là ngày trọng hệ trong cửa Đạo, xin toàn cả con cái của Ngài nhớ và để nơi tâm mình. Bởi thế, năm nào Bàn đạo cũng để ý Lễ của Ngài hơn hết, từ tạo Thiên lập Địa đến giờ, chưa có ai hưởng được thời kỳ này. Ngài đến tại mặt Địa cầu 68 này đặng tận độ con cái của Ngài.

Chúng ta phải chiêm ngưỡng ơn vô biên vô tận của Ngài. Chúng ta phải chiêm nghiệm lễ này để làm mật niệm cảm ơn Đức Chí Tôn và Đức Phật Mẫu. Ấy là Bí Pháp của chúng ta đó vậy."

- ❖ **Cửu Long Đài, chiều ngày 15-8-Nhâm Thìn (dl 3-10-1952):** “Hạnh phúc thay cho những người đặng Hội Yến Diêu Trì hôm nay, tức nhiên đặng hồng phúc hội hiệp cùng Bà MẸ Thiêng liêng của chúng ta, lẽ dĩ nhiên được mang sứ mạng thiêng liêng nơi mình, cả toàn con cái của Đức Chí Tôn cũng thế, Nam cũng thế, Nữ cũng thế, kẻ Đông người Tây, kẻ Nam người Bắc, đem cả cơ bí mật thiêng liêng của Đức Chí Tôn là lòng yêu ái của Ngài mà rải khắp cho toàn thể con cái của Ngài đều hưởng.”

Nhân Ngày Lễ Mẹ Thiêng Liêng, qua Tập San Ban Thế Đạo, Cao Đài Hải Ngoại gửi Tâm Thư đến toàn thể tín đồ Cao Đài Hải Ngoại hãy cùng nhau đưa Cao Đài Hải Ngoại vào một hệ thống chính qui của Đạo, trở về nguồn Đạo, cùng nhau học ý nghĩa Hội Yến Diêu Trì và vai trò Đức Phật Mẫu trong Tam Kỳ Phổ Độ, hiểu rõ Đức Phật Mẫu là ai, và sau cùng là phần nghị luận, cùng nhau học Đạo qua triết học Tân Dân Chủ Tự Do định nghĩa theo tư tưởng Cao Đài, qua tìm hiểu về nguồn gốc và tiêu chuẩn Bác Ái Công Bình qua Tôn Chỉ Cao Đài. Đặc biệt là có phần đối thoại với HT Phạm Văn Khảm qua bài viết nói về danh xưng Hội Yến Diêu Trì Cung hay Hội Yến Diêu Trì.

Tập San Ban Thế Đạo sẽ là tiếng nói của Cao Đài Hải Ngoại, mục đích là phục vụ truyền thông/truyền tin theo tôn chỉ Cao Đài và sẵn sàng đăng tải các bài viết của quý vị có cùng với mục đích cao cả đó. Tập San Ban Thế Đạo Hải Ngoại hàng tháng đăng tải trên web site <https://www.caodai.international/>. Mong quý vị thương thức các thông tin và chúc an lành!

NAM MÔ DIÊU TRÌ KIM MẪU VÔ CỰC ĐẠI THIÊN TÔN

Xin Đức Phật Mẫu ban hồng ân cho toàn chúng sanh qua khỏi đại dịch Covid-19 trường thành vượt bực và cho toàn thể Tín Đồ Cao Đài đầy đủ Bi, Trí, Dũng thăng tiến cá nhân, phát triển Cao Đài.

Tập San Ban Thế Đạo Kính Bút!



CHƯƠNG I - TIN TỨC



(I.1)

TÂM THƯ - CAO ĐÀI HẢI NGOẠI



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THỂ ĐẠO- SỐ 010

ĐẠI ĐẠO TAM KỶ PHỔ ĐỘ

(Cửu Thập Ngũ Niên)

Tòa Thánh Tây Ninh

CAO ĐÀI HẢI NGOẠI

8415 S. Breeze Dr, Houston TX77071 – USA

Số 03-2020/VP/CDHN

TÂM THƯ

Kính gửi: Quý Chức Sắc, Chức việc, Hiền Huynh Hiền Tỷ đồng đạo Hải Ngoại.

Hơn bốn mươi năm qua, mặt dù sống ở xứ lạ quê người, với lòng thương Thầy mến Đạo, với niềm tin sắt đá vào Đức Chí Tôn tin đồ Cao Đài đã nhiệt tâm thành lập rất nhiều cơ sở Đạo và xây dựng được rất nhiều Thánh Thất ở Hải Ngoại. **Thật vậy! Đó là Thiên ý của Đức Chí Tôn.**

Từ đây nòi giống chằng chia ba,
Thầy hiệp các con lại một nhà.
Nam, Bắc cùng rời ra Ngoại-Quốc,
Chủ quyền chơn-Đạo một mình Ta.

Nhưng rất tiếc những sinh hoạt Đạo Sự này không được gắn bó chặt chẽ, không đi theo một hệ thống hành chánh thống nhất dựa theo Tân Luật, Pháp Chánh Truyền, .v.v..để tương trợ và cùng phát triển trong công việc hành Đạo. Nhiều cơ sở Đạo hoạt động riêng rẽ, không đồng nhất. Ước vọng và mong mỏi của chúng ta là “**Hội Thánh một ngày gần đây được tái phục quyền**”. Nhưng nếu trong 20, 30 năm nữa, Hội Thánh chưa phục quyền, thì cơ Đạo sẽ đi về đâu, nếu chúng ta không ngồi lại với nhau đàm nhận trọng trách đưa Cao Đài Hải Ngoại vào một hệ thống chính qui chung của Đạo.

Nam mô Nhứt nguyện Đại Đạo hồng khai, Nhì nguyện phổ độ chúng sanh

Kính thưa Quý Hiền Huynh Hiền Tỷ! Chỉ còn 5 Năm nữa, Đạo Cao Đài tròn 100 tuổi, chúng tôi xin trân trọng kêu gọi Quý Vị đừng chần chờ nữa, hãy cùng chúng tôi bắt tay xây dựng một Cơ Đạo Hải Ngoại thật vững mạnh để làm một món quà nhỏ dâng lên Thầy Mẹ trong ngày kỷ niệm trọng đại này.

Nam Mô Cao Đài Tiên Ông Đại Bồ Tát Ma Ha Tát

Nay kính, Houston, Ngày 1, Tháng 10 Năm 2020

Đồng Chủ Trưởng



QS Trịnh Quốc Thế
Qu. Chủ Trưởng HTĐ-CDHN



QS Nguyễn Thừa Long
Qu. Chủ Trưởng CTĐ-CDHN



TIN TỨC



(I.2)

Phương hướng Cao Đài Hải Ngoại Trở về nguồn Đạo

(Cao Đài Hải Ngoại là Cao Đài Tòa Thánh Tây Ninh tại Hải Ngoại)



I.2 Phương hướng Cao Đài Hải Ngoại - Trở về nguồn Đạo

Chiếu theo Thánh Lệnh 257 của Đức Hộ Pháp, Cao Đài Hải Ngoại được thành lập, dựa theo chơn pháp Đại Đạo. **"Đạo không đời không sức. Đời không Đạo không quyền. Đạo Đời tương đắc mới mong tạo thời cải thế."**

Chơn Pháp Âm Dương Hiệp Nhất, Đạo Đời Tương Đắc kết hợp Âm Dương hay hai mặt tương đối đối chiếu của nó được thể hiện rõ nét qua tổ chức Cửu Trùng Đài và Hiệp Thiên Đài của Đạo. Cũng thế vai trò và ý nghĩa Ban Thế Đạo mục đích cũng giúp Đạo trợ đời gánh nặng hai vai, thể hiện hai mặt Đạo Đời luôn luôn kết hợp song hành, đó là điểm đặc sắc của Đại Đạo Kỳ Ba.

Người Đạo sau bao nhiêu năm lưu vong xa xứ, chịu đựng khổ cực sóng gió ba đào. Thuyền đạo, thuyền đời phải lau lách nổi trôi!...Hơn 40 năm qua lia xa quê hương đất tổ, xa đạo, xa nguồn cội, chúng ta phải chịu đủ khó khăn trong cuộc sống nhất là phải vất vả vô cùng trên đường hành đạo: từ gầy dựng Hội Tín Hữu Cao Đài đến Bàn Trị Sự hay Hương Đạo, tạo dựng nơi thờ cúng tạm rất đơn sơ, nhỏ nhoi và khiêm nhường. Hành Chánh Đạo phải dừng ở Bàn Trị Sự hay Hương Đạo rất dài lâu đến khi tạo dựng được 1 vài Thánh Thất mới có vài Tộc Đạo và tạm gầy dựng 1 Châu Đạo (lẽ ra chúng ta cần phải có thêm nhiều Tộc Đạo và Châu Đạo hơn nữa để tiến đến lập Trấn Đạo).

Trong lúc đó Ban Thế Đạo cũng chỉ khiêm nhường ở cấp Hiền Tài dù thâm niên hành Đạo hơn 50 năm hoặc ít nhất 40 năm. Hiền Tài trẻ thu nhận trước 2016 cũng chỉ là khiêm nhường ở cấp Hiền Tài Dự Phong (tư thế có khi còn không bằng tín đồ, đối nội hay đối ngoại đều không đủ tư cách để làm việc gì.)

Tình trạng bế tắc như vậy nên rất khó hoạt động, khó tổ chức. Tổng Quản Nhiệm Ban Thế Đạo Hải Ngoại Nguyễn Ngọc Dĩ phải đảm nhiệm 7 nhiệm kỳ (tức 21 năm) vì lý do thiếu nhân sự để bầu cử lên đảm nhiệm chức vụ này. Hiền Tài Dự Phong theo điều lệ nội qui mới sau này của Ban Thế Đạo (sau 1995), không được quyền ứng cử Tổng Quản Nhiệm. Muốn tổ chức đầu não để liên kết và hỗ trợ các cơ sở Đạo rời rạc, rải rác, chúng ta phải quyền nghi tổ chức Cơ Quan Đại Diện Cao Đài tại Hải Ngoại nhưng thực tế kết quả cũng rất khiêm nhường vì nhiều lý do, trong đó có lý do "cá mè một lứa", không hệ thống, không ai nghe ai...Thời gian quá dài để quyền nghi trong tổ chức đạo, giờ đã đến lúc chúng ta phải đi vào Hệ Thống Chính Qui của Đạo trước 1975 thực hiện Hệ Thống Đạo theo Tân Luật - Pháp Chánh Truyền và đó là Hiến Pháp của Đạo để mọi sự được hạnh thông. Chúng tôi nhất trí:

1. Tổ chức các cơ sở Đạo thành hệ thống: Hương Đạo, Tộc Đạo, Châu Đạo và Trấn Đạo và đưa các Cơ Sở Đạo Hải Ngoại đi theo Hệ Thống Cửu Trùng Đài.
2. Ban Thế Đạo Hải Ngoại đương nhiên là thuộc Chi Thế trong Hệ Thống Hiệp Thiên Đài, tại Hải Ngoại sẽ được phát triển mở rộng và bổ túc thêm Chi Đạo, Chi Pháp, nói chung là phần



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

hiện tướng Hiệp Thiên Đài đi theo Hệ Thống Hiệp Thiên Đài. (Ban Pháp Chánh, Ban Phước Thiện, Ban Thế Đạo vv...) Ban Thế Đạo là kho dự trữ nhân tài có thể đưa người hỗ trợ Cửu Trùng Đài. Việc này vào năm 1972 Đức Lý đã phong điển hình một số Hiền Tài hiến thân cầu phong qua Cửu Trùng Đài từ Giáo Hữu, Giáo Sư, thậm chí Phối Sư ví dụ như Giáo Hữu Đâu, Giáo Hữu Màng, Giáo Hữu Cầm, Giáo Sư Trụ, Phối Sư Nhà v.v...đều từ gốc Hiền Tài qua Cửu Trùng Đài đảm nhiệm vụ. Đây chỉ là điển hình một nền tảng cho hội thánh thống nhất Quốc nội và Hải ngoại trong tương lai.

3. Luật bầu cử áp dụng theo Tân Luật - Pháp Chánh Truyền: bầu cử dân chủ là chính, quyền vạn linh tương đương với quyền chí linh (thuận nhân tâm ắt thuận trời). Theo tinh thần Tân Luật - Pháp Chánh Truyền: bầu cử Dân Chủ là chính, cấp dưới họp lại bầu lên cấp kế trên, ngoại trừ trường hợp Đức Chí Tôn ân phong mới ra khỏi luật đó. Phương thức tổ chức và bầu cử hoàn toàn theo Tân Luật và Pháp Chánh Truyền là Hiến Pháp của Đạo, gồm hai hệ thống Cửu Trùng Đài và Hiệp Thiên Đài kết hợp và hỗ trợ chặt chẽ để Hoằng Khai Đại Đạo, Phổ Độ chúng sanh theo Tôn Chỉ mục đích Đại Đạo Tam Kỳ Phổ Độ.

Thành lập hệ thống lưỡng Đài (Cửu Trùng Đài và Hiệp Thiên Đài) có tầm quan trọng thiêng liêng màu nhiệm, theo sự dạy dỗ của Đức Lý Giáo Tông, qua hai câu kết bài thơ khoán thủ "Hộ Pháp Chương Quản Nhị Hữu Hình Đài"

"Hình hài Thánh Thể chừ nên tướng
Đài trọng hồng ân gắng cậy nhờ"
ĐỨC LÝ-GIÁO-TÔNG

Chú thích: Cửu Trùng Đài và Hiệp Thiên Đài là hình hài Thánh Thể Đức Chí Tôn, giờ nên tướng. Gắng cậy nhờ hồng ân nơi Thầy. Qua đó dường như chúng ta cảm nhận một "hồng ân", đúng hơn là một huyền diệu trong thực tế trước mắt chúng ta là: Sau khi thành lập tổ chức Cao Đài Hải Ngoại theo Hệ Thống Chính Qui của Đạo thuộc hệ thống Cửu Trùng Đài và Hiệp Thiên Đài qua Đại Hội Ngày 3 và 4 Tháng 9 Năm 2016 tổ chức tại TTCD Houston Texas, Ôn Trên đã chuyển Thánh Tượng Đức Hộ Pháp từ Cambodia về Houston một cách kỳ lạ bất ngờ. Hình Tượng của Đức Hộ Pháp, giáo chủ hữu hình Đại Đạo, chương quản "Nhị Hữu Hình Đài" được chuyển đến Houston phải chăng là một Hồng Ân gỡ rối cho chúng sanh đang đứng trước ngã ba đường, chỉ rõ hướng đi!? Thực tế, hiện tượng này làm tăng đức tin cho con người dẫn thân hành Đạo. Quay về bản Tâm, chúng ta sẽ thấy rõ điều đó.

Thầy lập Hiệp Thiên Đài là trọng hệ. Hiệp Thiên Đài là cơ quan bán hữu hình kết hợp vô vi và hữu hình. Ở đây chúng ta chỉ đề cập đến phần Hiện Tướng Hiệp Thiên Đài còn phần Vô Vi do thiêng liêng thống quản (Đức Hộ Pháp, Thượng Phẩm, Thượng Sanh và chư vị Thập Nhị Thời Quân đều đã qui tiên). Do đó thời kỳ này (thời kỳ không còn cơ bút), chức sắc Cửu Trùng Đài và nhất là chức sắc



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

Hiệp Thiên Đài cần phải "qui tâm" để được thiêng liêng dẫn dắt, soi rọi ánh sáng tâm linh mới đủ năng lực hành đạo!

Như trên đã nói nét đặc sắc của Đạo Cao Đài là kết hợp Thiên Thượng Thiên Hạ, Vô Vi Hữu Hình, Trời Người tạo thành năng lực vô cùng chuyên vận càn khôn vũ trụ. Đó cũng là điểm hệ trọng của Hiệp Thiên Đài: phần hiện tượng kết hợp vô vi qua Bí Pháp Đạo Tâm mới đầy đủ "Hệ Thống Hiệp Thiên Đài." Thánh Giáo Đức Chí Tôn dạy: Đạo còn Hiệp Thiên Đài còn, Đạo mất Hiệp Thiên Đài mất... Hiệp Thiên Đài bây giờ còn ở đâu nếu không phải là ở Tâm để Thầy ngự hầu dẫn dắt chúng ta!? Thể Pháp và Bí Pháp bổ túc nhau cũng như Pháp Chánh Truyền Đức Chí Tôn thành lập Hiệp Thiên Đài và Cửu Trùng Đài, Đạo Đòi cùng hiệp lực đẩy mạnh vững vàng đưa cơ Đạo đi tới nhất định sẽ thành công!

Chúng ta thực hiện theo Pháp Chánh Truyền tức là thực hiện chơn pháp "thiên nhân hiệp nhất" vậy: Trời dẫn dắt, Người nương theo đó thực hành chính là nguồn năng lực vô biên vượt ngàn muôn thử thách!

Trên đây là phương hướng hành Đạo chúng tôi tin rằng mỗi người trong chúng ta được vững tâm làm tròn sứ mạng thiêng liêng.

Pháp Chánh Truyền lập thành chơn Hiến Pháp
Tân Luật lót nền Tân Dân Chủ Tự Do
Chí Tôn giáng hạ mở đường cho
Thế gian cộng hưởng phước to vô ngần
Tạo đời Thánh Đức Tân Dân
Thế nhân hòa MỘT hướng Tâm Đại Đồng!

Nguyện cầu hai Đấng Phụ Mẫu vạn linh ban hồng ân cho toàn thể chúng ta.

Quốc Sĩ Nguyễn Ngọc Nương



TIN TỨC



(I.3)

News from Los Angeles

Interfaith Community Unites to Pray for California Fires

(Các Tôn Giáo Cùng Nhau Cầu Nguyện Cho Nạn Nhân của Trận Cháy Rừng
Tiểu Bang California)



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THỂ ĐẠO- SỐ 010

LOS ANGELES (Sept 16th, 2020) — After the recent wildfires greatly impacted the plans and well-being of newlyweds, children, grandparents, friends, pets, and wildlife, community members gathered on September 16th for a moment of heartfelt prayer. The flames that have ravaged the California and Oregon regions the past few weeks, have left over 4 million acres of scorched devastation, and have left many people and animals without homes.

The event, organized by California Zion Church (CZC) in Southern California, was a chance for many civilians to contribute to the close of this ongoing disaster as they gathered in San Francisco and Los Angeles to pray for the afflicted families and the Earth, as well as the firefighters still working around the clock. The event is just one of CZC's efforts to alleviate the damage caused by the recent fires on community welfare and morale.

“We’ve heard how firefighters have been working without sleep, and a lot of us have seen the news of the travesties families have faced. We just want to do whatever we can to help,” said CZC Representative Sarah Sanchez. “There are many ways we want to help contribute. As a woman of faith, I can’t think of anything we need more for them right now than prayer.”

The prayer meeting involved leaders across the Americas and was a demonstration of unity across religious and national boundaries. Among the countries represented included Cristina Reyes from the National Assembly of Ecuador, Cesar Coronel Garces, Advisor to the National Public Defenders of Ecuador, Claudia Cabrera Tarazona, Former Mayor of the City of Policarpa in Columbia, Luis Alejandro Cellillo of the Senate of Buenos Aires and Odino Faccia, CEO of Red Voz por la Paz. Ambassador Satpal Singh Khalsa of the Western Hemisphere Sikh Dharma, Reverend Tuy Nguyen of the **Cao Đài Temple in Houston**, and other faith leaders of the Anglican, Sikh, Buddhist, Zoroastrian and **Cao Đài religions** also joined to express solidarity during these difficult times.

Claudia Tarazona expressed what moved her to join the prayer meeting from a different country and timezone. “We are brothers and we should all help one another. We are one family and the world needs all of us, united in prayer. We should always work in solidarity.” In addition, California Zion Church is joining forces with local businesses to donate goods like coffee and pillows, to the Los Angeles Fire Department. Over 50 volunteers from CZC have spent their early mornings and lunch breaks contacting companies in their areas to request for donations for frontline workers and picking up items from contributing businesses.

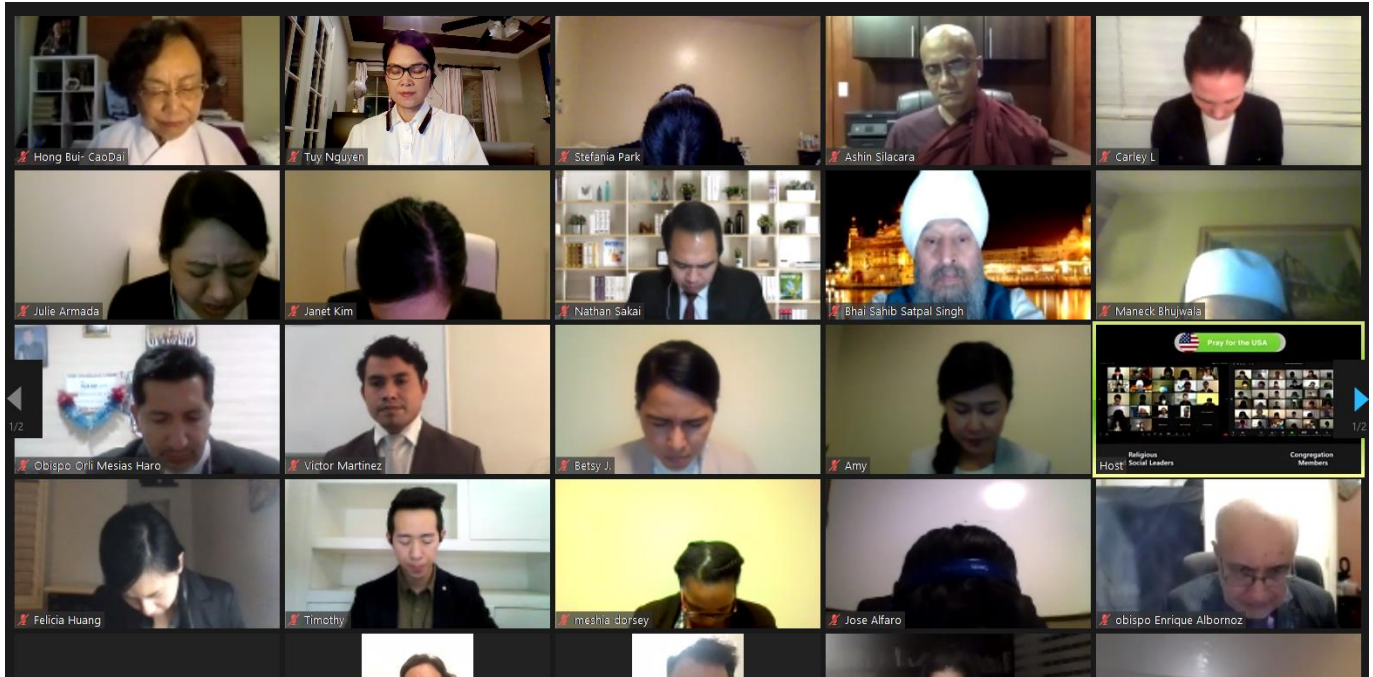
“You may not realize it, but when they’re out there doing their job, firefighters don’t sleep well. They usually just close their eyes for brief moments with their backs against their truck,” said Jaqueline Kim, whose husband is a firefighter, as she participated in the prayer event. “As a family member, it’s a big burden off your shoulders when you can feel the community support for those on the frontline



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THỂ ĐẠO- SỐ 010

of duty.

Our family is truly thankful; pillows and prayers go a long way.”



CHƯƠNG II - ĐỨC PHẬT MẪU



(II.1)

Ý NGHĨA HỘI YẾN ĐIỀU TRÌ VÀ VAI TRÒ ĐỨC PHẬT MẪU TRONG TAM KỲ PHỔ ĐỘ





II.1 Ý Nghĩa Hội Yến Diêu Trì và Vai Trò Đức Phật Mẫu Trong Tam Kỳ Phổ Độ

Lễ Hội Yến là một đặc ân Thiêng Liêng ban cho nhân loại trong lần Khai Đạo Kỳ III.

Hội Yến Bàn Đào ở Thiên Đình người tu đắc đạo mới về đó dự hội được. Lần này Đấng Chí Tôn cho dự Hội Yến tại thế gian hàm ý là Thiên Đế Quan Hạ để Thiên Nhân để Hiệp Nhất nâng đỡ nhân sanh về đường tiến hóa tâm linh

Chúng tôi có linh cảm một huyền vi thiêng liêng xoay chuyển bằng nhiều tích cực hay tiêu cực để đưa đến xây dựng một đền thờ Mẹ biểu tượng tinh thần của Vạn Pháp Cung tức Nhân Hoà Động, thực hiện Cơ Nhân Hoà, tôn sùng trái tim của Mẹ, phát huy tình thương rộng lớn trong lòng mọi người hay nói cách khác là phát huy Tâm Đạo tức Đại Đạo thích ứng với thời kỳ vận chuyển của Càn khôn Vũ Trụ trong thời đại "Toàn cầu Hóa" và cũng là thời kỳ chuyển biến tâm linh rạng rỡ của nền Đại đạo

Trong Thánh Ngôn Hiệp Tuyển Đấng Chí Tôn đã tiên tri:

Năm bảy năm sau nên nghiệp lớn

Đến chừng ấy khá Đạo đo lường

Niên Đạo thứ 75 đúng vào năm 2000: Sự chuyển biến trọng đại thể hiện qua nhiều mặt văn hóa, nghệ thuật, xã hội, chính trị, tôn giáo v.v... mà chúng ta có thể chứng nghiệm được qua sự cảm nhận nhạy bén của tâm linh, trong đó có hiện tượng Đức Giáo Hoàng Phaolô đệ II công bố:

Thiên Đàng Địa Ngục tại Tâm. Sự tuyên bố này đánh dấu một chuyển hướng đặc biệt trong tín điều Thiên Chúa Giáo, đưa con người quay vào Tâm tức chuyển qua thời kỳ Bí Pháp hay Tâm Pháp mà nền Đại Đạo đã có những chuyển biến rõ rệt qua cuộc "Giải thể qui Tâm sau 1975 (tức qua bức Tâm thư của Ngài Bảo Đạo Hồ Tấn Khoa, Quyền Chủ tịch Hiệp Thiên Đài thông báo chuyển tịch ngày 07/05/1982) chuyển thời kỳ Thanh Hương thuộc Thể Pháp qua thời kỳ Bí Pháp Đạo Tâm dưới sự lãnh đạo của Mẹ thiêng liêng được Đấng Chí Tôn phó thác trọng trách tận độ trong lần mở Đạo kỳ ba này:

Chiếu nhũ lệnh Từ Huyền thọ sắc,

Độ anh nhi nam, bắc, đông, tây.

Kỳ khai tạo nhứt Linh Đài,

Diệt hình tà pháp cường khai Đại Đồng.

Hiệp vạn chủng nhứt môn đồng mạch,

Qui thiên lương quyết sách vận trù. v.v...

(trích Phật Mẫu Chơn Kinh)



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

Hiệp vạn chúng về cùng một mối đồng mạch. Mối đồng mạch đây là cùng một mạch Tình Thương Thượng Đế ban rải trong cùng khắp vạn loại chúng sanh.

Con người vì quên đi cội nguồn, cứ mãi chạy theo hình danh sắc tướng bên ngoài nên càng ngày càng xa Đạo. Quay vào bên trong làm phát triển Tình Thương khai thông mối đồng mạch này nhân loại mới đạt được sự cộng thông Hòa Đồng!

Ngày nào nhân loại rõ cội nguồn
Cùng chung một mạch của Tình Thương
Cha Trời ban rải đều muôn vật
Ngày ấy Yêu Thương kết Đại Đồng.

Mẹ là hình ảnh của Tình Thương mà người thế gian dễ cảm nhận và hằng tôn sùng. Tình thương cao cả, bao la vô tận của Mẹ đối với toàn thể con cái, cũng là biểu tượng Tình Thương cao cả vô biên của Thượng Đế đối với toàn chúng sanh vạn loại. Đức Giáo Chủ Huỳnh Phú Sổ trong Phật Giáo Hòa Hảo cũng đã diễn tả Tình Yêu rộng lớn như sau:

“Tôi có tình yêu rất đượm nồng
Yêu đời yêu lẫn cả non sông
Tình yêu chan chứa trong hoàn vũ
Không thể riêng yêu khách má hồng”

Học tập, trau dồi phát triển Tình Thương rộng lớn này là mục tiêu của người Đạo Tâm về với Mẹ. Trong khung cảnh đơn sơ nhưng rất ấm cúng, đậm tình nghĩa thiêng liêng như ngày hôm nay chúng tôi cảm thấy tâm hồn dạt dào cảm xúc như tình Mẹ chan hòa trong mỗi chúng ta. Cùng họp mặt ngồi chung nhau dưới bóng cây tìm về cội Đạo. Hưởng về Tình Mẹ thiêng liêng, vô tình hay hữu ý tạo cho ta một trạng thái đồng cảm lý thú, mẫu nhiệm, cảnh thiên nhiên và con người như hòa cùng một mạch Yêu Thương huyền diệu.

Tôi thấy lòng như chấp cánh bay
Kề bên với Mẹ phút sum vầy
Kim quang tỏa rạng chân trời sáng
Thưởng Hội Bàn Đào hạnh phúc thay!

* * *

Nhân thế làm sao mãi khổ đau!
Tình thương Thượng Đế phủ muôn màu
Mở lòng hòa cảm hồn tỉnh thức
Hạnh phúc tràn dâng đến đỉnh cao!



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

Tình Mẹ yêu thương vô tận, bao dung tha thứ, hy sinh nhẫn nhục, quên mình lo cho người. Trong biển tình của Mẹ, tất cả đều bình đẳng. Bản chất tình thương bao la của Mẹ cho chúng ta sự cảm nhận sâu xa về ý nghĩa của tiêu đề “**Bác ái – Công Bình** “. Đây chính là nền tảng đạo lý của Đại Đạo mà mọi người có tâm đạo đều phải thực hiện. Trong phạm vi bài này chúng tôi không thể đi vào phân tích sâu xa mà chỉ đưa ra những giá trị hay năng lực đặc biệt của Tình Thương.

Nhân loại từ trong bản chất tình thương mà ra nên vốn đã sẵn có mầm giống thiêng liêng đó trong tâm hồn. Quay về cội nguồn thiêng liêng là quay về với Tình thương tức quay về với Mẹ thấp sáng ngọn đuốc thiên lương.

Tình thương chính là Thượng Đế tính trong Tâm mỗi người nó có huyền năng vi diệu đặc biệt có thể giải quyết tất cả, hóa giải được tất cả, đem lại kết quả mỹ mãn và hạnh phúc hoàn toàn, là nguồn siêu năng lực có làn sóng rung động cao độ, thanh nhẹ dễ dàng cộng hiệp với làn sóng Tình Thương vô tận của Thượng Đế hiện hữu trong cùng khắp vũ trụ, có tác dụng cảm hóa, khai tâm nhân loại. Do đó chỉ có con đường Bí Pháp hay Tâm Pháp của Mẹ trong thời kỳ Đạo Tâm mới thật sự chuyển tôn giáo qua Đại Đạo cứu rỗi tận độ toàn chúng sanh từ vật chất, thảo mộc, thú cầm đến nhân loại.

Tình thương rộng lớn là sự kết hợp hài hòa **Bi, Trí, Dũng** có năng lực thực hiện mọi lý tưởng cao đẹp mà nhân loại đang muốn vươn tới, là giọt nước cam lồ cứu khổ cứu nạn nhân gian thực hiện **Qui Thiên Lương hay Qui Tâm** đưa nhân loại đến chân trời hạnh phúc.

Trong bầu không khí chan hòa tình thương của Mẹ thiêng liêng, với lòng chân thành hòa cảm, xin cầu nguyện ĐỨC PHẬT MẪU ban bố ân điển lành chan rưới Tâm Pháp cho toàn nhân loại.

Niềm tin Đức Mẹ ngự vào Tâm
Bằng hữu hân hoan kính chúc mừng
Chúc nhận điển lành khai pháp bửu
Mừng tăng ánh huệ chiếu Thiên ân
Cho Dân vui hưởng đời an lạc
Cho Đạo lan tràn khắp thế gian
Cho cả giang sơn đầy gấm vóc
Cho tình nhân loại khỏi chia phân.

Quốc Sĩ Trịnh Quốc Thế & Nguyễn Ngọc Nương



ĐỨC PHẬT MẪU



(II.2)

Đức Phật Mẫu
The Great Holy Mother



II.2 Đức Phật Mẫu (The Great Holy Mother)

- ❖ Trong vũ trụ quan sanh thành một khối Đại Linh Quang trọn lành trọn tốt, toàn tri toàn năng, thiên biến vạn hóa, vô tận vô cùng, quyền hành thống cả Càn khôn Vũ trụ mà chúng ta gọi là Đức Chí Tôn.

Billions of years ago, there was a great Big Bang in the Galaxy that formed The Great Supreme Being with the omnipotent divined power that can change, create, and transform everything in this universe and that absolute power can extent to infinity . Cao Dai Religion refers The Great Supreme Being as Duc Chi Ton.

- ❖ Đức Chí Tôn phân Thái Cực ra Lương Nghi: Dương Quang và Âm Quang. Dương Quang do Đức Chí Tôn chương quản còn Âm Quang là Đức Phật Mẫu chương quản.

Đức Chí Tôn creates the world in balance by the separation of the Great Energy into the Yin/Yang enery. This energy is call Possitvie and Negative, Proton (+) and Electron (-) exists in every molecule in the universe. The Yang energy is called Dương Quang, and the Yin energy is called Âm Quang (Also call Possitive and Negative energy). The Supreme Being (Đức Chí Tôn) controls the Yang energy. The Great Holy Mother (Đức Phật Mẫu) controls the Yin energy. The Yin and Yang energy are essential energy that keeps the world in balance and a steady universal.

- ❖ Nguồn gốc của Đức Phật Mẫu là một hóa thân đầu tiên của Đức Chí Tôn để làm chủ Khí Âm Quang, cầm phân nửa quyền lực của Đức Chí Tôn để quân bình vạn vật trong vũ trụ, hay nói rộng hơn Đức Phật Mẫu đại diện cho phần Âm trong LUẬT ÂM/DƯƠNG của Trời/Đất.

The Great Holy Mother (Đức Phật Mẫu) controls the Yin and The Supreme Being (Đức Chí Tôn) controls the Yang created the Universe of balance and infinity.

- ❖ Trong tất cả các tế bào phân tử của bất cứ hình thể gì, đều có phần ÂM và phần DƯƠNG để tạo lực hút cân bằng của phân tử và mỗi cân bằng phân tử trong thế giới này tạo ra sự cân bằng của vũ trụ.

Each molecule in this world consists of the negative part (-) and the positive part (+) balance each other thus to create balance in each body in space.

- ❖ Vũ trụ đã có 2 khối chất khí vĩ đại là Dương Quang và Âm Quang, và có 2 Đấng đầu tiên cầm quyền Càn khôn Vũ trụ là Đức Chí Tôn và Đức Phật Mẫu.

Dương Quang and Âm Quang (Also call Yin and Yang energy) are the greatest energy and absolute power to create, transform everything in this world. The great Dương Quang is The



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

Supreme Being (Đức Chí Tôn) and the Great Âm Quang is the Great Holy Mother (Đức Phật Mẫu).

- ❖ Đức Chí Tôn và Đức Phật Mẫu dùng Âm Quang phối hợp với Dương Quang để tạo hóa ra các tầng Trời, các quả Tinh cầu và các Địa cầu, tạo thành Càn khôn Vũ trụ. Đức Phật Mẫu dung hợp chất giữa Dương Quang và Âm Quang để tạo hóa ra vạn linh nơi cõi thiêng liêng vô hình gồm đủ Bát hồn : Kim thạch hồn, Thảo mộc hồn, Thú cầm hồn, Nhơn hồn, Thần hồn, Thánh hồn, Tiên hồn, và Phật hồn.

The Supreme Being (Đức Chí Tôn) and The Great Holy Mother (Đức Phật Mẫu) use the Yin and Yang energy to creates layers of sky, stars, earth, and everything else on all planets together to create a Universe with balance including the spiritual and secular living beings with the 8 spiritual levels of energy: the spirit of inanimate object (Kim thạch hồn), the spiritual energy of plant (Thảo mộc hồn), the spiritual energy of animal (Thú cầm hồn), the spiritual energy of human (Nhơn hồn), the spiritual energy of angel (Thần hồn), the spirit of Saint (Thánh hồn), the spiritual energy of High Holy Spirit (Tiên hồn), and the spiritual energy of Budha (Phật hồn)

- ❖ Đức Phật Mẫu lại cho Vạn linh đầu kiếp xuống các Địa cầu tạo thành Vạn Vật, tức là Chúng Sanh gồm : KimThạch, Thảo Mộc, Thú cầm, Nhơn loại

The Great Holy Mother (Đức Phật Mẫu) transform the spiritual energy into all living beings: innaminated material, plants, , animal, and human.

- ❖ Con người nơi cõi thiêng liêng gọi Đức Chí Tôn là Đại Từ Phu, gọi Đức Phật Mẫu là Đại Từ Mẫu. Ấy là 2 Đấng CHA MẸ chung thiêng liêng vĩ đại nơi cõi Hư linh.

- CHƠN LINH: Do Đức Chí Tôn ban cho
- CHƠN THẦN: Do Đức Phật Mẫu tạo ra
- XÁC THÂN PHẪM TRẦN: Do Cha Mẹ phàm trần tạo ra

Và như thế, hạnh phúc nào bằng cho mỗi con người chúng ta nơi cõi phàm trần có ngoài 2 Đấng CHA MẸ chung thiêng liêng, còn có thêm 2 vị CHA MẸ phàm trần.

Spirits in the Heaven refer to Đức Chí Tôn as The Great Holy Father and Đức Phật Mẫu as The Great Holy Mother. Each person has three parts: Spiritual mind given by The Supreme Being, Perispirit given by the Holy Great Mother, the body given by our earthy parents. And the best of the best is for everyone in this world, we are not only having the Earth Parents but we also having The Great Parents: The Great Holy Father and The Great Holy Mother.

- ❖ Lễ Hội Yến Diêu Trì Cung:



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

Hằng năm, vào đêm rằm Trung thu (15 tháng 8 âm lịch), tại Báo Ân Từ, Đền Thờ tạm Đức Phật Mẫu trong Nội Ô Tòa Thánh Tây Ninh, tổ chức một buổi lễ long trọng gọi là Hội Yến Diêu Trì Cung, trong đó có một cái tiệc dâng Tam Bửu: Hoa Quả, Rượu, Trà lên Đức Phật Mẫu và Cửu Vị Tiên Nương.

- HỘI YẾN là một cái tiệc rượu long trọng để đãi các vị khách quý.
- HỘI YẾN DIÊU TRÌ CUNG là một cái tiệc long trọng của các tín đồ Cao Đài ngưỡng mộ Đức Phật Mẫu và Cửu Vị Tiên Nương.

Cao dai religion celebrate yearly event on The Great Holy Mother in The Great Caodai Temple Tay Ninh and in all Caodai Temples around the world on Aug 15th Lunear Calendar, is called as Lễ Hội Yến Diêu Trì Cung.

Ngọc Túy (Houston Cao Đài Temple @ S. Breeze) - phỏng dịch

Thảo Nguyễn (Wichita Cao Đài Temple)- Suu Tầm



CHƯƠNG III

NGHỊ LUẬN ĐẠO - CÙNG NHAU HỌC ĐẠO



(III.1)

TÂN “DÂN CHỦ - TỰ DO”
(New “Democracy – Liberty”)

III.1 TÂN “DÂN CHỦ - TỰ DO”

Tinh thần Dân Chủ Tự Do hiện là xu thế của thời đại, cũng là lý tưởng và cứu cánh của cả nhân loại. Dù đang trên xu thế của thời đại chúng ta cũng chỉ mới đi một phần đường của Dân Chủ và Tự Do, ngay cả những nước gọi là tượng trưng cho “Thế giới Tự Do”. Nói rõ hơn chúng ta chỉ mới thực hiện một phần nào sự tự do của con người trong đời sống xã hội. Đời sống nội tâm, con người vẫn còn bị thất tình dục vọng, tham sân si điều khiển, tự tạo nên những nỗi bất hạnh đau khổ cho bản thân và còn gây tác hại cho gia đình, xã hội. Thực hiện Dân chủ với trình độ của con người như vậy, dĩ nhiên còn rất hạn chế. Họ không đủ sáng suốt để chọn lựa, xử dụng lá phiếu đúng chỗ mà có thể bị tình cảm riêng tư, óc bè phái hoặc tiền tài vật chất chi phối, chỉ huy.

Quan niệm Tự Do đúng mức là con người phải tự làm chủ được mình, thoát khỏi mọi chi phối của ngoại cảnh và nội tâm. Làm chủ được mình mới làm chủ được đất nước và xã hội. Đó gọi là TÂN DÂN CHỦ. Đại Đạo kỳ ba xuất hiện mục đích thực hiện chân lý đó qua điệu dụng TÂM PHÁP hay QUI TÂM đem lại HÒA BÌNH, HẠNH PHÚC, DÂN CHỦ, TỰ DO thật sự cho nhân loại, được thể hiện qua 2 câu liễn trước Đền Thánh.

Cao Thượng Chí Tôn Đại Đạo HÒA BÌNH DÂN CHỦ mục
Đài Tiên sùng bái Tam Kỳ CỘNG HƯỞNG TỰ DO quyền.





TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

QUI TÂM góp phần vào cuộc Huy Động Tâm Linh hay cuộc Qui Nguyên của Đại Vũ Trụ tác động đến tâm linh của những nhà lãnh đạo có trách nhiệm xoay chuyển bàn cờ thế giới, giúp cho nhân loại thoát khỏi ách nạn của chiến tranh nguyên tử. Khai TÂM là then chốt đánh thức sự tự giác của nhân loại để họ hướng đến phụng sự HÒA-BÌNH, giải thoát khỏi sự ràng buộc của dục vọng thất tình, tự mình làm chủ lấy mình với tâm hồn an lạc khoáng đạt thanh cao, bình tĩnh sáng suốt trước mọi thuận nghịch của hoàn cảnh. “Tân Dân Chủ” và “Tự Do Mới” này phát xuất từ nền tảng Bác Ái Công Bình tiêu biểu cho nền văn minh Tình Thương và Công Lý:

Luật pháp ngày mai luật Yêu Thương
Lương Tâm đức sáng rọi muôn phương
Cửa quyền Công Chánh nêu chân lý
Cuộc sống An Hoà gọi ánh dương.

Cao Đài Đại Đạo lập Tân Dân
Cộng hưởng Tự Do khắp cõi trần
Chung sức chung lòng trau Thánh Đức
Đại Đồng nhân loại đón Hồng Ân.

Ngọc Nường

Sự an lạc trong mỗi tâm hồn sẽ là nguồn an lạc cho cả thế giới, dĩ nhiên trong đó có mọi gia đình và mọi xã hội. Tự Do chúng ta đang có là tự do bề ngoài rất hạn hẹp. Đó là TỰ DO của chủ nghĩa cá nhân vùng dậy từ các chế độ nô lệ độc tài và quân chủ phong kiến. Tinh thần Dân chủ và Tự Do cá nhân trở thành mục tiêu đấu tranh quyết liệt vì người dân trong các chế độ này bị đọa đày áp bức, mất nhân phẩm, mất quyền làm người, thậm chí bị trói buộc trong những luật lệ vô lý, bất công thái quá không thể chấp nhận được.

Ý thức hệ Tư Bản, với đà phát triển khoa học thực tiễn, đề cao Tự Do cá nhân giải phóng con người thoát khỏi sự áp bức, thống trị độc tài của tư tưởng phong kiến, thực thi dân chủ, bước đầu có chánh nghĩa và đánh dấu một bước tiến của nhân loại. Nhưng dần dần tạo môi trường cho chủ nghĩa cá nhân xâm nhập và càng ngày càng phát triển cao gây trở ngại không ít cho sự tiến hóa của xã hội. Cá nhân chủ nghĩa nuôi dưỡng bản năng của phàm ngã vị kỷ lôi kéo con người vào đường hận thù, tranh chấp, phục vụ cho lòng tham, sân si, thất tình lục dục dẫn đến gây đau khổ, sát hại lẫn nhau làm băng hoại gia đình và xã hội. Hậu quả của nó là con cãi cha mẹ, vợ chồng dễ chán ghét để bỏ nhau, tệ nạn hưởng thụ cá nhân bất kể sự cảm nhận vui buồn hay đau khổ của người khác, dù người đó là cha mẹ, anh em, vợ chồng, con cái hay thân bằng quyến thuộc. Con người nô lệ cho lòng tham



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

sinh ra trộm cướp, nô lệ cho si mê sinh ra nghiện ngập xì ke ma túy, nô lệ cho sân hận gây bao thảm trạng gia đình v.v... Rõ ràng nếu chỉ phát triển theo hướng này không thể đưa con người đến TỰ DO HẠNH PHÚC THẬT SỰ.

TỰ DO DÂN CHỦ chúng ta đang vươn tới là ánh sáng TỰ DO, TỰ CHỦ của chơn ngã hay chơn TÂM, là sự giải thoát khỏi chi phối, khống chế của phàm ngã vị kỷ. Con người chỉ có TỰ DO, AN LẠC thực sự khi không còn bị thất tình dục vọng điều khiển. DÂN CHỦ chỉ có thể thực hiện đúng khi con người tự làm chủ được mình không còn bị chi phối bởi danh, lợi, quyền, tình.

Ý thức hệ Cộng Sản đối nghịch với Tư Bản đề cao xã hội chủ nghĩa “Mỗi người vì mọi người, mọi người vì mỗi người”, nhưng thực tế chưa đào tạo được con người có ý thức đó mà còn vấp nhiều khuyết điểm đi ngược dòng tiến hóa như chủ trương dùng bạo lực áp đặt, gây căm thù giai cấp làm động lực thúc đẩy đấu tranh, thực thi chính sách “quá độ” không phù hợp quy trình phát triển tự nhiên.

Hẳn nhiên, ý thức xã hội chân chính là bước tiến tự nhiên của nhân loại khi đời sống đạo đức và đời sống vật chất đã lên cao. Thế giới văn minh, tiến bộ vượt bực về khoa học kỹ thuật, mặt tích cực cũng đang thể hiện tình nhân loại và ý thức xã hội cao. Con người có ý thức xã hội chân chính quên mình phụng sự cho người, là người có ĐẠO TÂM, là nhân tố quan trọng trong việc phát triển xây dựng. Nói cách khác muốn thực hiện mọi lý tưởng xã hội cao đẹp đều phải phát triển ĐẠO TÂM trong con người. Những lý tưởng ĐẠI ĐỒNG, QUI HÒA, TỰ DO DÂN CHỦ, BÌNH ĐẲNG, AN LẠC sử dĩ từ trước đến giờ chưa thực hiện được là vì thiếu cái gốc TÂM.

Qui Tâm hay Khai Chơn Tâm là quay về TÂM, là sự bật “công tắc” cho ngọn đèn TÂM sáng để bóng tối phàm ngã không còn. Đó là lúc chơn tánh hoàn nguyên, chơn tâm hiển lộ, lúc chơn ngã chế ngự phàm ngã hay cũng có thể nói chính là lúc “Tâm ấy tòa sen của Lão ngò” (trích Thánh Ngôn Hiệp Tuyển, Lão ở đây chỉ Thầy hay Thượng Đế).

Loài người chỉ thực sự bình đẳng khi mọi người quay về với thiên lương hay chơn tâm, có nghĩa là Tiểu Thượng Đế hằng ngự nơi TÂM – đó là sự bình đẳng của nguyên TÁNH thiên lương đồng mạch giữa người và người, giữa người và THƯỢNG ĐẾ.

“THẦY là các con, các con là THẦY” (TNHT)

Qua tìm hiểu ta thấy được, Qui Tâm là tìm ánh sáng Tự Do và sự Tự Chủ nơi mình, cũng góp phần vào cuộc Huy Động Tâm Linh của Đại Vũ Trụ để đem ánh sáng Tự Do và sự Tự Chủ cho người tiến đến xây dựng một xã hội, một thế giới Tự Do Dân Chủ thật sự an bình, thánh thiện. Qui Tâm của con người phối hợp đồng điệu với Cơ Qui Nguyên của Trời Đất tạo làn sóng từ trường Thiên



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

Nhân hiệp nhất là nguồn siêu năng lực vô biên có tác dụng thanh hóa càn khôn vũ trụ và khai tâm nhân loại. Do đó, thời kỳ này người Qui TÂM tiến bộ rất nhanh đồng thời cũng tạo được công đức vô lượng.

Khi mọi người quay về với TÂM là quay về cõi niết bàn an tịnh, quay về với bản chất TÌNH THƯƠNG BAO LA, SỰ SÁNG SUỐT VÔ CÙNG và NGUỒN NGHỊ LỰC BẤT TẬN giúp cho mình tự chủ, tự do và tự giác phụng sự trong an lạc hạnh phúc cao vởi miên viễn, khác với lạc thú hưởng thụ cá nhân trong cuộc sống hằng ngày.

Thời kỳ này nhằm vào Cơ Qui của Đại vũ trụ nên con người Qui Tâm là đi thuận vòng chuyển sẽ dễ dàng thực hiện được mọi lý tưởng cũng hóa giải mọi vấn nạn của xã hội và của thời đại. Chính vì nguyên nhân đó ĐẠI ĐẠO kỳ ba xuất hiện lấy TÂM PHÁP làm nòng cốt đưa nhân loại đến thế giới HÒA BÌNH DÂN CHỦ TỰ DO thực sự. Như thế Đại Đạo là Tâm Đạo hay Đạo Tâm biểu hiện qua biểu tượng “Thiên Nhân” là con đường sáng đưa nhân loại đến vinh quang.

Con đường sáng

Đạo Tâm đường sáng mọi tương lai
Bật ánh nhiên đăng tỏ rạng rồi
DÂN CHỦ, ĐẠI ĐỒNG, HOÀ HIỆP vậ y
TỰ DO, BÌNH ĐẲNG. LẠC AN thoi
Sửa đời cầu ngọn quen bồi gốc
Trị nước bỏ đầu chỉ nắm đuôi
Duyên cơ từ lâu nhân loại khổ
ĐẠO HUỲNH xuất hiện ánh quang khai

Khai Tâm qui thiện hiệp âm dương
Chơn tánh hoàn nguyên mới tỏ tường
DÂN CHỦ thực hành không lạc lối
TỰ DO thực hiện chẳng chi vương
ĐẠI ĐỒNG thực sự QUI HOÀ đạt
Nhân loại thực tâm AN, LẠC, THƯƠNG
Thế giới HOÀ BÌNH đời THÁNH ĐỨC
ĐẠO VÀNG thống ngự khắp muôn phương
Ngọc Nương



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

Nói cách khác Qui Tâm là chơn pháp mẫu nhiệm thần kỳ của Đại Đạo đưa nhân loại đến “Tân Dân Chủ” và “Tự Do” thật sự.

Tam Kỳ Dân Chủ tự trong ngoài
Giải phóng nhân loài vẹn cả hai
Đời sống nội tâm và cuộc thế
Tự Do thật sự phúc lành thay!
Ngọc Nương



NGHỊ LUẬN ĐẠO - CÙNG NHAU HỌC ĐẠO



(III.2)

THE ORIGIN AND STANDARD OF JUSTICE ACCORDING TO YOUR RELIGIOUS SCRIPTURE

(Nguồn Gốc và Tiêu Chuẩn của Sự Công Bình theo Kinh Điển/Triết Lý Tôn Giáo)



III.2 The Origin and Standard of Justice According to Your Religious Scripture (Nguồn Gốc và Tiêu Chuẩn của Công lý theo Kinh điển/Triết Lý Tôn Giáo)

III.2.A - English

1. How does your religious scripture explain the standard of justice people should follow?

The Caodai Temple has several significant spiritual symbols that convey religious teachings. The first thing you see at the entrance of any Cao Đài temple is the image of the Spiritual Scale of Justice and the painting of the iconic images of the Three Venerable Saints of Cao Dai signing the Peace Treaty of Love and Justice (Bác Ái và Công Bình). A Saint (Nguyễn Bình Khiêm) spiritually represents the civilization from the East signing the Peace Treaty with a Saint (Victor Hugo) who represents the civilization from the West and a Saint (Sun Yat-Sen - Tôn Dật Tiên) who signifies the signing ceremony. The Treaty is between 2 civilizations from the East and West and between humans and God (Hiệp Ước giữa Thiên Thượng và Thiên Hạ), a Treaty of a PROMISE to uphold Love and Justice, which is served as a constitutional doctrine of **The Great Way of the of The Third Salvation & Amnesty Era** that each Cao Đài follower must attain.

2. What are the consequences of not following the standard of justice explained in your scripture?

Per Cao Đài's teaching, everything you do, every thought you have there is a cause and effect, physically and spiritually. It is recorded in the Spiritual Scale of Justice, good or bad, shall be reflected on that Scale, and absolutely abide to the Law of Love, Law of Justice, Law of Cause and Effect, Law of Yin and Yang, and Law of Evolution. We are held accountable for and benefit from everything we do, no exception.

In the Cao Đài scripture, it said:

Kinh Thiên Đạo - Giới Tâm Kinh - Có Thơ Rằng

“Lông lộng Lưới Trời tuy sêu sáo

Thưa mà chẳng lọt mảy lông mảy”

Luật Thiêng Liêng là bất di, bất diệt, là tuyệt đối là một sợi tóc cũng không lọt qua.

Làm lành xem phải nói ngay

Giữ ba điều ấy thiệt rày phước duyên - Kính Sám Hối

The Law of Justice seems equivocal but absolute, the space and time of the Heaven Wide Web is vast, but not a single hair can get through! You are accountable for everything you do! Good words, good ethics, and good deeds are the 3 good motto that bring you to a better world.



However, before God, each of us is innocent regardless of who we are, because God knows your origin, God knows your progression since you were just a little spirit that evolved into a human being, how can He judge and punish you in this short period of a human life under the Laws of Land. God has to use the Laws of Heaven – and because the Law of Love He has to save you, because the Law of Justice He has to judge you, and because the Law of Evolution/Development He has to command you...and He uses the Earthly World as a school to teach you, life after life, for your continuous learning progress. All laws serve that purpose - the continuity of life and evolution.

3. How can World Peace be achieved if religions pose different standards of how to administer justice?

As We, the people of the 21st century, have learned that **Justice without Love is not justice. Love without Justice is not Love. And without Love and Justice, World Peace cannot be achieved.**

All religious doctrines teach the Law of Love, the Application of Justice based on Mercy and Compassion and at the same time use the concept of Hell as a highly effective deterrence to stop wrong doing, but humans perceive Justice and the Truth subjectively. Religious wars under the name of God become a norm and in each war each side claim to fight for God and vow to protect the Truth thus no Peace but War.

Does God need us to protect God? Does God need us to protect the Truth?
Or God just needs us to learn the Truth.

The Truth is powerful! The Truth can penetrate through space and time, stronger than all...through all things... transparent and miraculous superiority... does it need any of us to protect it?! Of course NOT, instead we need to study the Truth, the more we study, the more we understand life and its purpose, the more we know how to apply the Law of Love and Justice, the more the World being closer to Peace and Harmony.

III.2.B - Vietnamese

1. Tôn giáo của Anh, trong Kinh Thánh / Thánh Ngôn có nêu ra tiêu chuẩn công lý hay tiêu chuẩn sự công bình mà con người nên noi theo?

Cao Đài Temple có rất nhiều biểu tượng tâm linh chứa đựng triết học Cao Đài. Khi bước vào bất cứ một Thánh Thất Cao Đài, ngay từ cửa chánh bạn sẽ thấy biểu tượng **Cán Cân Công Bình** và bức tranh **Tam Thánh** mang đầy biểu tượng Tâm Linh. Tam Thánh là 3 vị Thánh Cao Đài,



đại diện 2 nền Văn Minh Đông Phương và Tây Phương, ký Hiệp Ước giữa người với người, ký Hiệp Ước giữa Trời và Người (Thiên Thượng và Thiên Hạ). Hiệp Ước Thực Thi **Bác Ái và Công Bình**. Thánh (Victo Hugo) là biểu tượng nền Văn Minh Tây Phương, Thánh (Nguyễn Bình Khiêm) là biểu tượng nền Văn Minh Đông Phương, và Thánh (Sun Yat Sen - Tôn Dật Tiên) là biểu tượng của sự chấp pháp cho cuộc Hòa Ước..., con người nên dựa vào Hiệp Ước đó thực thi Bác Ái và Công Bình và Hiệp Ước này được xem như là Hiệp Pháp-Tôn Chỉ và Mục Đích của nền Đại Đạo Tam Kỳ Phổ Độ mà tất cả các tín đồ đều phải tuân theo.

2. Là một Tín Đồ của Đạo, người đó sẽ bị những hệ quả gì nếu họ không tuân theo tiêu chuẩn công lý hay tính công bình mà đã được dạy trong các Thánh Ngôn/Thánh Kinh?

Theo thuyết học Cao Đài, tất cả mọi hành động hay tư tưởng đều có nhân quả về vật chất lẫn tinh thần, hữu vi hay vô vi, tốt hay xấu, tất cả đều được ghi nhận và phản ánh trên cán cân công lý một cách tuyệt đối và theo qui luật của **Luật Thương Yêu và Quyền Công Chánh, Luật Nhân Quả, Luật Âm Dương, và Luật Tiên Hóa**. Tất cả những gì mà cá nhân làm thì cá nhân đó sẽ hoàn toàn hưởng lợi ích hay phải trả quả cho tất cả mọi hành động và suy nghĩ của chính mình.

Kinh Thiên Đạo - Giới Tâm Kinh - Có Thơ Rằng

“Lông lộng Lưới Trời tuy sêu sáo
Thưa mà chẳng lọt mảy lông mảy”

Làm lành xem phải nói ngay

Giữ ba điều ấy thiệt rày phước duyên - Kính Sám Hối

Luật Thiêng Liêng là bất di, bất diệt, là tuyệt đối là một sợi tóc cũng không lọt qua.

Nhưng đứng trước Đấng Tối cao, thì tất cả con người đều vô tội, bất kể người đó là ai. Vì Đấng Cha Trời biết rõ nguồn gốc của mỗi người chúng ta từ lúc Ta còn là một chơn linh nhỏ bé qua sự tiến hóa trở thành một chơn linh con người, Ngài hiểu rõ chúng ta hơn hết thì làm sao Ngài có thể phán xét và trừng phạt ta dựa trên các tiêu chuẩn đạo lý và luật pháp của con người chỉ trong một đời người ngắn ngủi. Đấng Cha Trời phải dùng Luật Thiêng Liêng... Ngài dùng **Luật Thương Yêu để cứu vớt chúng ta, Luật Công Bằng để phán xét ta, dùng Luật Tiên Hóa để răn dạy và nâng đỡ ta...** và Ngài dùng môi trường thế như một gian trường học để dẫn dạy ta, đời này qua đời khác, để mỗi chúng ta tiến bộ, phát triển, và học mãi không ngừng. Tất cả các quy luật trên thế gian đều phục vụ cho mục đích đó - là sự sống và sự tiến hóa không bao giờ dừng.



3. Làm sao cho Thế Giới con người có thể đạt được Hòa Bình (World Peace) trong khi các tôn giáo đặt ra các tiêu chuẩn khác nhau về cách thực thi công bình?

Thời đại chúng ta, con người của Thế Kỷ 21, đều nhận thức được rằng “Luật Thương Yêu mà không áp dụng Quyền Công Chánh thì không phải Luật Thương Yêu. Quyền Công Chánh mà không có sự cảm thông và thương yêu thì không phải là thực thi Quyền Công Chánh”. Và nếu thế giới này không có Luật Thương Yêu và Quyền Công Chánh (Bác Ái và Công Bình) thì thế giới sẽ không thể đạt đến Hòa Bình Chung Sống.

Tất cả các Thuyết Học Tôn Giáo trên thế giới đều dạy con người về Luật Thương Yêu và áp dụng Quyền Công Chánh dựa trên lòng từ bi và nhân ái. Các Tôn Giáo cũng đưa khái niệm về Địa Ngục để răn đe con người một cách có hiệu quả, để ngăn chặn con người làm điều sai trái. Nhưng sự nhận thức của từng con người về Công Bình, Bác Ái và Chân lý thường là theo tính cách rất là chủ quan. Các cuộc chiến tranh tôn giáo giữa người và người đều đứng dưới danh nghĩa Thượng Đế và đã trở thành một vấn đề thường tình trong xã hội loài người. Trong mỗi cuộc chiến tranh tôn giáo, mỗi bên đều tự cho mình là - vì họ phải bảo vệ Chân Lý, bảo vệ chơn truyền của Đấng Tối Cao và từ đó mà không ai nhượng ai... thế giới không có hòa bình mà chỉ có chiến tranh.

Thử đặt vấn đề, Đấng Thượng Đế có cần chúng ta bảo vệ Ngài không? Có cần chúng ta bảo vệ Chân Lý không?

Hay là Đấng Thượng Đế cần chỉ cần chúng ta học hỏi Chân Lý, tiêu hiểu sự thật.

Chân Lý Chơn Truyền là có đầy quyền năng! Chân lý (sự thật) có thể xuyên qua không gian, thời gian, mạnh hơn tất cả, thấu suốt vạn vật, ưu việt, không xuyên thủng và phi thường ... liệu Chân Lý có cần chúng ta phải bảo vệ nó hay không?! Tất nhiên là không, mà thay vào đó chúng ta nên cần phải trao đổi học hỏi Chân Lý, càng nghiên cứu Chân Lý càng nhiều chúng ta càng hiểu thêm hơn về Sự Sống và Mục Đích Sống, càng biết áp dụng Luật Thương Yêu và Quyền Công Chánh một cách đúng đắn hơn, và càng nhiều người tiến bộ thì thế giới sẽ càng đến gần với Hòa Bình Chung Sống.

Ngọc Túy



CHƯƠNG IV

Mục Đối Thoại



(IV.1)

ĐỐI THOẠI BÀI VIẾT

CẦN XÉT LẠI DANH XƯNG

HỘI YẾN ĐIỀU TRÌ CUNG HAY HỘI YẾN ĐIỀU TRÌ

(Bài Viết do Hiền Tài Phạm Văn Khảm biên soạn do ý yển cá nhân - được Tập San BTĐ chọn làm đề tài đối thoại với lập trường của Cao Đài Hải Ngoại)



IV. 1 Đối thoại với HT Phạm Văn Khảm

Trích lược Bài viết của HT Khảm - Cần xét lại danh xưng - Hội Yến Diêu Trì Cung hay Hội Yến Diêu Trì

Rằm tháng 8 Âm lịch, là một trong các ngày lễ lớn của đạo Cao Đài. Với ngày lễ lớn này, hiện nay có hai tên gọi khác nhau : Hội Yến Diêu Trì Cung và Hội Yến Diêu Trì. Tại sao như vậy ? Chắc chắn tự nó không mang hai tên và cũng không thể để mặc ai muốn gọi sao cũng được vì trong cửa Đạo nhất thiết cần tôn trọng sự chánh danh. Chánh danh là một trong những yếu tố bảo thủ Chơn Truyền. Do đó người viết bài này không có ý tạo ra sự tranh luận đúng sai, mà chỉ mong nêu rõ những dữ kiện đã lưu trong các kinh sách để tự mình suy nghĩ và lựa chọn : Cái nào đúng thì dùng còn sai thì sửa lại. Xin đọc trích các đoạn sau đây để tham khảo:

“Theo cổ luật, người tu khi đắc đạo, chơn hồn được về Diêu Trì Cung hưởng Hội Yến Bàn Đào. Tiệc này được gọi là Hội Yến Diêu Trì Cung, vì tiệc được đặt tại Cung Điện bên cạnh ao Diêu Trì, nơi Đức Phật Mẫu ngự ở tầng trời thứ 9 . Nơi đây, chơn hồn được ăn quả Đào Tiên và uống Tiên Tửu mới được nhập vào cõi Thiêng Liêng Hằng Sống, gọi là Nhập Tịch. Đó là Bí Pháp. Ngày nay, thời Tam Kỳ Phổ Độ, thời Hạ Nguồn Mạt Pháp, với đặc ân Đại Ân Xá kỳ III, Đức Chí Tôn quyết định tận độ con cái của Ngài, thay vì đặt Bí Pháp cao tận Diêu Trì Cung, Ngài buộc Phật Mẫu phải đến thế gian để Bí Pháp “Hội Yến Diêu Trì” (không kèm theo chữ CUNG) tại cửa Đạo này cho con cái của Ngài giải thoát. Ấy là Bí Pháp Thiêng Liêng, duy chỉ có tay Ngài định Pháp ấy mới đặng.”

(Đức Hộ Pháp thuyết đạo tại Đền Thánh ngày 15-8- Kỷ Sửu- 1949)

Cũng trong bài thuyết đạo này, Đức Hộ Pháp kể lại rằng: Đức Chí Tôn dạy sắp đặt cái tiệc ấy để đãi 10 Đấng vô hình: Đức Phật Mẫu, Cửu vị Tiên Nương. Phân hữu hình có 3 vị : Thượng Sanh, Thượng Phẩm và Hộ Pháp. Bàn Đạo mới hỏi: Tiệc này là tiệc gì ?

Đức Chí Tôn đáp: HỘI YẾN DIÊU TRÌ (không có chữ CUNG kèm theo)

Ngoài ra, tại Cửu Long Đài chiều ngày 15-8- Tân Mão- 1951, Đức Hộ Pháp cũng đã giảng: “ Chính Đức Chí Tôn biểu Đức Phật Mẫu, tức Mẹ Sanh của chúng ta, cầm cả quyền năng giải thoát trong tay đến lập HỘI YẾN DIÊU TRÌ (không có chữ CUNG theo sau) tại mặt thế này cho cả con cái của Ngài, nhứt là 92 ức nguyên nhân, nếu nhập vào cửa Đạo, tùng theo Chơn Pháp thì được hồng ân của Đức Chí Tôn cho hưởng Bí Pháp HỘI YẾN DIÊU TRÌ tại thế này.”

Ngoài ra trong quyển ĐẠO SỬ TOÀN TẬP của Bà Nữ Đầu Sư Hương Hiếu, nơi trang 25 khi viết về lịch sử của ngày Đại Lễ này, Bà vẫn đề tựa là: TÍCH HỘI YẾN DIÊU TRÌ (không có chữ CUNG)

Tóm lại, dựa các theo tài liệu nêu trên để tham khảo, chúng ta đủ minh định rằng:



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

Tiệc Hội Yến Bàn Đào nêu đặt trên tầng trời thứ 9 (Tầng trời Tạo Hóa Thiên) ngay Diêu Trì Cung, nơi Đức Diêu Trì Kim Mẫu ngự thì tiệc này được mang tên là: HỘI YẾN DIÊU TRÌ CUNG và khi được tổ chức ở thế gian nơi Điện Thờ Phật Mẫu (Báo Ân Từ), đối diện với Bá Huê Viên và không ở trong Cung Điện của Đức Phật Mẫu thì không thể nào gán ghép chữ CUNG vào đây được. Gọi chính danh là lễ HỘI YẾN DIÊU TRÌ.

Vậy, Lễ Hội Yến Diêu Trì Cung và Lễ Hội Yến Diêu Trì hoàn toàn khác nhau về không gian. Một đàn ở trên tầng trời thứ 9 và một đàn ở trần gian, hai nơi cách biệt quá xa thì làm sao có sự nhầm lẫn được!

Thiết nghĩ, người tín đồ Cao Đài cần thận trọng từ việc nhỏ cho đến việc lớn trong vấn đề chính danh để gìn giữ chơn truyền của Đạo mãi đến thất ức niên.

Trân trọng xin góp ý.

Hiền Tài Phạm văn Khảm

Phản Góp Ý / Đối Thoại

Trong việc cùng nhau học Đạo, cùng nhau học hỏi lẫn nhau qua đối thoại là một cách học hỏi rất có hiệu quả mà con người Thế Kỷ 21 đã và đang thực hiện càng ngày càng phổ biến. Mỗi người chúng ta khi học Đạo thì cũng giống như các người Mù sờ voi để tìm hiểu “Hình Tượng” của con voi. Nếu những người Mù này tranh cãi trúng sai, cứ lo bảo thủ ý kiến của mình không ai nghe ai thì tới chết những người này cũng không thể nào hình dung được “Hình Tượng” con voi, nhưng nếu họ không tranh luận đúng sai mà cùng nhau trao đổi và thảo luận với tấm lòng mở rộng thì có thể hy vọng hình dung được phần nào “Hình Tượng” con voi... Cao Đài Hải Ngoại khuyến khích đồng đạo cùng nhau đối thoại các vấn đề về Đạo, cùng nhau học hỏi, cùng nhau tiến bộ.

Bài viết của HT Khảm nói về sự khác nhau trong danh xưng Lễ Hội Yến Diêu Trì Cung và Lễ Hội Yến Diêu Trì. Theo HT Khảm thì 2 cụm từ này có ý nghĩa hoàn toàn khác nhau về không gian vì Hội Yến Diêu Trì Cung là danh xưng cho Hội Yến trên thiên đàn còn Hội Yến Diêu Trì (không có chữ Cung) là Hội Yến trần gian khác nhau 9 tầng trời.

Cao Đài Hải Ngoại xin góp ý.

Hội Yến Diêu Trì Cung thường được gọi tắt là Hội Yến Diêu Trì được Đức Chí Tôn và Đức Phật Mẫu giáng trần lập Bí Pháp của nền Đại Đạo Tam Kỳ Phổ Độ dạy cơ sanh hóa của Càn Khôn Vũ Trụ do Âm Dương tương hiệp. Biểu tượng của Hội Yến Diêu Trì Cung được giáng trần thành một Thẻ Pháp để con người dễ hiểu. Lễ Hội Yến Diêu Trì mà được tổ chức với khối tâm linh trong sáng của con người thì có Đức Phật Mẫu và Cửu Vị Tiên Nương đến ngự gọi là Hội Yến Diêu Trì Cung và chính cái Tâm ngời sáng đó là Cung Điện của Đức Phật Mẫu và Cửu Vị Tiên Nương.



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

Khái niệm này cũng giống như khái niệm Bạch Ngọc Kinh. Tòa Thánh Tây Ninh là Bạch Ngọc Kinh tại thế, là nơi thờ phượng Đức Chí Tôn, là nơi mà Đức Chí Tôn ngự.

Đức Chí Tôn và Đức Phật Mẫu hiện hữu khắp nơi trong Càn Khôn Vũ Trụ, nơi nào có Tâm Khí ngời ngời sáng thì nơi đó có nhiều Điện Quang ngự trị. Nếu Cái Tâm chúng ta trong sáng thì Cái Tâm của ta cũng là Bạch Ngọc Kinh.

“**Bạch Ngọc** từ xưa đã ngự rồi!
Chẳng cần Hạ Giới vọng cao ngời;
Sang hèn trời kệ, **TÂM** là quý,
TÂM, ấy tòa sen của **LÃO** ngời!”

Như vậy cái Tâm trong sáng của chúng ta cũng là Bạch Ngọc Kinh được nhiều ân điển sáng ngời của Đức Chí Tôn và nếu trái tim của ta đầy tình yêu thương thì Trái Tim của ta là Diêu Trì Cung nơi mà Điện Quang của Đấng Phụ Mẫu đến ngự.

Hội Yến Diêu Trì được tổ chức tại Báo Ân Từ là Bí Pháp của Đại Đạo Tam Kỳ Phổ Độ là Hội Yến Diêu Trì được ngự bởi Đức Phật Mẫu và cửu Vị Tiên Nương thì đó là Hội Yến Diêu Trì Cung.

Kết luận: Chánh Điện Tòa Thánh Tây Ninh là nơi thờ phượng Đức Chí Tôn, Báo Ân Từ là nơi thờ phượng Đức Phật Mẫu, nếu khối người thờ phượng có Thánh Tâm thì đó là Bạch Ngọc Kinh tại thế và là Diêu Trì Cung tại thế.

Cao Đài Hải Ngoại Kính Bút!



TẬP SAN - BẢN TIN BAN THẾ ĐẠO- SỐ 010

V PHÂN ƯU

V.1 - Phân Ưu - Cố Hiền Tài NGUYỄN THỊ HẠNH



ĐẠI ĐẠO TAM KỶ PHỔ ĐỘ (Cửu Thập Ngũ Niên) TÒA THÁNH TÂY NINH



CAO ĐÀI HẢI NGOẠI
8415 S. Breeze Dr. Houston TX 77071

PHÂN ƯU

Toàn thể tín đồ Cao Đài Hải Ngoại rất đau buồn khi nhận được tin

Cố Hiền Tài NGUYỄN THỊ HẠNH

Hiền Tài KHÓA 3 (Năm 1970)

Là Bào muội của Hiền tỷ Nguyễn thị Ngôn (Anh Quốc)

Di của CTS Lê minh Hoàng, Thánh Thất Portland - Hoa Kỳ

Vừa qui vị vào ngày Mùng 1 tháng 8 năm Canh Tý (DL: 17-9-2020) tại Huntington Beach, Nam California, Hoa Kỳ

Hương Thọ 87 tuổi

Chúng tôi thành kính phân ưu cùng Tang gia hiếu quyến.

Xin cầu nguyện Đức CHÍ TÔN, Đức PHẬT MẪU và các Đấng Thiêng Liêng ban hồng ân cho Chơn linh Cố Hiền Tài NGUYỄN THỊ HẠNH sớm về cõi Thiêng Liêng Hằng Sống và cao thăng cho Thiên vị.

Cao Đài Hải Ngoại

ĐỒNG THÀNH KÍNH PHÂN ƯU

Thánh Thất Cao Đài Kitchener Canada
Thánh Thất Cao Đài Paris Pháp Quốc
Thánh Thất Cao Đài Houston Texas
Thánh Thất Cao Đài New Orleans
Thánh Thất Cao Đài Boston



Ban Thế Đạo - Cao Đài Hải Ngoại
Văn Phòng Đại Diện Cao Đài Hải Ngoại tại Châu Âu
Hương Đạo Berlin Đức Quốc
Toàn Thể Tín Đồ Tổ Chức CĐHN

V.2 Phân Ưu - Cố Giáo Sư PHẠM BẠCH TUYẾT



ĐẠI ĐẠO TAM KỶ PHỔ ĐỘ
(Cứu Thập Ngũ Niên)
TÒA THÁNH TÂY NINH



PHÂN ƯU

Chúng tôi rất đau buồn khi nhận được tin

Cố Giáo Sư Phạm Bạch Tuyết

Cựu giáo sư Trường Trung học Tây Ninh
Vừa qui vị vào ngày 29 tháng 7 năm Canh Tý (DL: 16-9-2020) lúc 6:09 PM tại tại Ohio, Hoa Kỳ

Hương Thọ 84 tuổi

Chúng tôi thành kính phân ưu cùng Tang gia hiếu quyến.

Xin cầu nguyện Đức CHỈ TÔN, Đức PHẬT MẪU và các Đấng Thiêng Liêng ban hồng ân cho Chơn linh Cố Giáo Sư Phạm Bạch Tuyết sớm về cõi Thiêng Liêng Hằng Sống.

ĐỒNG THÀNH KÍNH PHÂN ƯU

Cựu Hiệu Trưởng Trịnh Quốc Thế
Cựu Giáo Sư Nguyễn Ngọc Nương
Cựu Giáo Sư Lê Ngọc Thọ



Các cựu học sinh: Nguyễn kim Xuyên (VN), Nguyễn kim Huê (VN), Nguyễn Thừa Long (USA), Lê Thành Đầu (USA), Lê Bình Đăng (Canada), Tạ Thànhn Lãng (USA), Lê Thanh Hương (USA), Dương Hoài Sơn (USA), Huỳnh văn Văn (VN), Lê văn Kết (USA)



VI. LIÊN LẠC (CONTACT INFO)

Quý vị thân hữu và đồng đạo có thể gửi bài viết, hay đăng tin đến Tập San Ban Thế Đạo - Hệ Thống HTĐ

1. HT Trịnh Ngọc Túy (Email: caodai.international@gmail.com OR tuy_nguyen66@yahoo.com- Phone: 713-302-1625)
2. HT Đào Duy Linh (Email: duy-linh.dao@caodai.international)
3. Website: <https://www.caodai.international/>
4. Facebook: <https://www.facebook.com/caodai.haingoai.98>
5. Email: caodai.international@gmail.com